

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte

Band: 15 (1939)

Heft: 21

Artikel: Zwei Bilder aus Amerika

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-753482>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

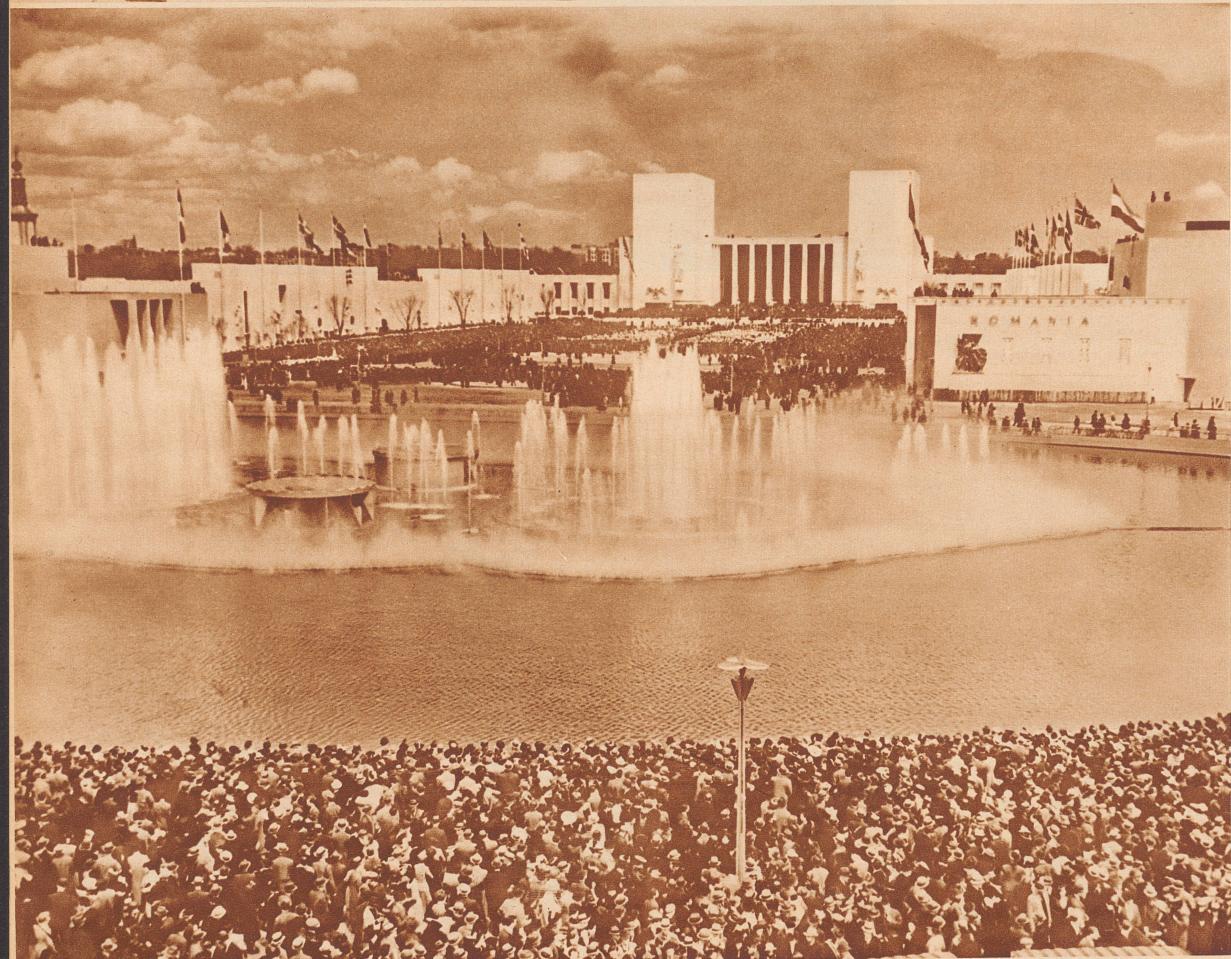
Zwei Bilder aus Amerika

«Pictures
of America»



Die Equipe des schweizerischen Damen-Skilubs, die bei den internationalen Rennen in Sun Valley (U.S.A.) und den amerikanischen Meisterschaften in Mount Hood mit großem Erfolg die Schweizer Farben vertrat. Von links nach rechts: Doris Friedrich, Elsa Roth, Barbara Bon, Erna Steuri (schweizerische und amerikanische Meisterin) und Niny von Arx-Zogg.

L'équipe féminine suisse de ski remportant tant aux courses internationales de Sun Valley (U.S.A.) qu'aux championnats d'Amérique au Mount Hood de brillants succès. De gauche à droite: Doris Friedrich, Elsa Roth, Barbara Bon, Erna Steuri, championne de Suisse et d'Amérique et Niny von Arx-Zogg.



Blick in den «Court of Peace» der Weltausstellung in New York im Augenblick, da Präsident Roosevelt in Anwesenheit von 35 000 Ehrengästen am 30. April die Riesenschau mit einem Weiheakt eröffnete.

Le 30 avril, 35 000 invités, massés autour du «Court of Peace», assistaient à l'ouverture officielle, par le Président Roosevelt, de l'Exposition internationale de New-York.